

**RÅDETS BESLUT (Gusp) 2021/1252**  
**av den 29 juli 2021**  
**om ändring av beslut 2010/413/Gusp om restriktiva åtgärder mot Iran**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 29,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och av följande skäl:

- (1) Den 26 juli 2010 antog rådet beslut 2010/413/Gusp <sup>(1)</sup> om restriktiva åtgärder mot Iran.
- (2) Den 18 juni 2020 antog rådet beslut (Gusp) 2020/849 <sup>(2)</sup> om ändring av beslut 2010/413/Gusp.
- (3) Till följd av tribunalens dom i mål T-580/19 <sup>(3)</sup> bör Sayed Shamsuddin Borborudi avföras från förteckningen över personer och enheter som är föremål för restriktiva åtgärder i bilaga II till beslut 2010/413/Gusp.
- (4) I enlighet med artikel 26.3 i beslut 2010/413/Gusp har rådet även sett över förteckningen över uppförda personer och enheter i bilaga II till det beslutet.
- (5) På grundval av den översynen bör de restriktiva åtgärderna mot alla personer och enheter som är uppförda på förteckningen i bilaga II till beslut 2010/413/Gusp upprätthållas, förutsatt att deras namn inte anges i bilaga VI till det beslutet, och 21 poster i bilaga II bör uppdateras.
- (6) Beslut 2010/413/Gusp bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilaga II till beslut 2010/413/Gusp ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 29 juli 2021.

På rådets vägnar  
G. DOVŽAN  
Ordförande

---

<sup>(1)</sup> Rådets beslut 2010/413/Gusp av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av gemensam ståndpunkt 2007/140/Gusp (EUT L 195, 27.7.2010, s. 39).

<sup>(2)</sup> Rådets beslut (Gusp) 2020/849 av den 18 juni 2020 om ändring av beslut 2010/413/Gusp om restriktiva åtgärder mot Iran (EUT L 196, 19.6.2020, s. 8).

<sup>(3)</sup> Tribunalens dom av den 9 juni 2021, *Sayed Shamsuddin Borborudi mot Europeiska unionens råd*, T-580/19, ECLI:EU:T:2021:330.

Bilaga II till beslut 2010/413/Gusp ska ändras på följande sätt:

- Under rubriken "I. Personer och enheter som deltar i kärnteknisk verksamhet eller i verksamhet med ballistiska robotar samt personer och enheter som ger stöd till Irans regering", under underrubriken "A. Personer" ska följande post utgå: "25. Sayed Shamsuddin Borborudi".
- Under rubriken "I. Personer och enheter som deltar i kärnteknisk verksamhet eller i verksamhet med ballistiska robotar samt personer och enheter som ger stöd till Irans regering", ska följande poster ersätta motsvarande poster i förteckningen under underrubrik "A. Personer":

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
"8.	Ebrahim MAHMUDZADEH		Tidigare verkställande direktör för Iran Electronic Industries (se del B, nr 20). Generaldirektör för de väpnade styrkornas socialförsäkringsorganisation till och med september 2020. Irans biträdande försvarsminister till och med december 2020.	23.6.2008
13.	Anis NACCACHE		Tidigare handläggare vid företagen Barzagani Tejarat Tavanmad Saccal; hans företag har försökt köpa upp känsliga varor, till förmån för enheter som förtecknas i resolution 1737 (2006).	23.6.2008
16.	Konteramiral Mohammad SHAFI' RUDSARI (alias ROODSARI, Mohammad, Hossein, Shafiei, ROODSARI, Mohammad, Shafi'I, ROODSARI, Mohammad, Shafiei, RUDSARI, Mohammad, Hossein, Shafiei, RUDSARI, Mohammad, Shafi'I, RUDSARI, Mohammad, Shafiei)		Tidigare ställföreträdande chef för samordning, MODAFL (se del B, nr 29).	23.6.2008
17.	Abdollah SOLAT SANA (alias Solatsana Solat Sanna, Sowlat Senna, Sovlat Thana)		Verkställande direktör för anläggningen för konvertering av uran (UCF) i Esfahan. Det är denna anläggning som producerar feed-materialet (UF6) för anrikningsanläggningarna i Natanz. Den 27 augusti 2006 fick Solat Sana en särskild utmärkelse av president Ahmadinejad för sin roll.	23.4.2007
23.	Davoud BABAEI		Nuvarande säkerhetschef vid försvarsministeriets forskningsinstitut för armélogistik, <i>Organisation of Defensive Innovation and Research</i> (SPND), som leddes av Mohsen Fakhrizadeh-Mahabadi, uppförd på förteckningen av FN. IAEA har utpekat SPND i samband med farhågorna om eventuella militära dimensioner inom Irans kärntekniska program; Iran vägrar samarbeta om detta. I egenskap av säkerhetschef är Babaei ansvarig för hindrandet av att information lämnas ut, inbegripet till IAEA.	1.12.2011

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
29.	Milad JAFARI (Milad JAFERI)	Födelsedatum: 20.9.1974	En iransk medborgare som levererar varor, huvudsakligen metaller, till de av FN uppförda skalbolagen till SHIG. Levererade varor till SHIG mellan januari och november 2010. Betalning för vissa andra varor gjordes vid huvudkontoret för den av EU uppförda Export Development Bank of Iran (EDBI) i Teheran, efter november 2010.	1.12.2011”

3. Under rubriken ”I. Personer och enheter som deltar i kärnteknisk verksamhet eller i verksamhet med ballistiska robotar samt personer och enheter som ger stöd till Irans regering”, ska följande poster ersätta motsvarande poster i förteckningen under underrubrik ”B. Enheter”:

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
”2.	Armed Forces Geographical Organisation		Dotterbolag till MODADL som bedöms leverera geospatiala uppgifter till programmet för ballistiska robotar.	23.6.2008
20.	Iran Electronic Industries (inklusive alla filialer) med dotterbolag:	P. O. Box 18575-365, Teheran, Iran.	Helägt dotterbolag till MODAFL (och därför en systerorganisation till AIO, AvIO och DIO). Dess roll är att tillverka elektronikkomponenter till Irans vapensystem.	23.6.2008
	b) Iran Communications Industries (ICI) (alias Sanaye Mokhaberat Iran, Iran Communication Industries, Iran Communications Industries Group, Iran Communications Industries Co.)	PO Box 19295-4731, Pasdaran Avenue, Teheran, Iran. Alternativ adress: PO Box 19575-131, 34 Apadana Avenue, Teheran, Iran. Alternativ adress: Shahid Langary Street, Nobonyad Square Ave, Pasdaran, Teheran.	Iran Communications Industries, ett dotterbolag till Iran Electronics Industries (uppfört på förteckningen av EU), tillverkar olika artiklar, bland annat kommunikationssystem, avionik, optik- och elektrooptikanordningar, mikroelektronik, informationsteknik, test och mätning, telekommunikationssäkerhet, elektronisk krigföring, tillverkning och renovering av radartuber samt utskjutningsanordningar för robotar.	26.7.2010
28.	Mechanic Industries Group (alias Mechanic Industries Organisation, Mechanical Industries Complex, Mechanical Industries Group, Sanaye Mechanic)		Har deltagit i tillverkning av komponenter till ballistikprogrammet.	23.6.2008
37.	Schiller Novin (alias Schiler Novin Co., Schiller Novin Co., Shiller Novin)	Gheytariyeh Avenue - no153 - 3rd Floor - PO BOX 17665/153 6 19389 Teheran	Agerar för <i>Defense Industries Organisation</i> (DIO).	26.7.2010

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
38.	Shahid Ahmad Kazemi Industrial Group (SAKIG)		Underordnad enhet till Irans <i>Aerospace Industries Organisation</i> (AIO). SAKIG utvecklar och tillverkar luftvärnsrobotsystem för Irans militär. SAKIG bedriver militära projekt, robotprojekt och luftvärnsprojekt och köper in materiel från Ryssland, Vitryssland och Nordkorea.	26.7.2010
40.	State Purchasing Organisation (SPO, alias State Purchasing Office, State Purchasing Organization)		SPO förefaller arbeta för att underlätta importen av hela vapen. Verkar vara ett dotterbolag till MODAFL.	23.6.2008
52.	Raad Iran (alias Raad Automation Company, Middle East Raad Automation, RAAD Automation Co., Raad Iran Automation Co., RAADIRAN, Middle East RAAD Automation Co., Automasion RAAD Khavar Mianeh, Automation Raad Khavar Mianeh Nabbet Co)	Unit 1, No 35, Bouali Sina Sharghi, Chehel Sotoun Street, Fatemi Square, Teheran	Ett företag inblandat i anskaffning av växelriktare för Irans förbjudna anrikningsprogram. Raad Iran grundades för att producera och utforma styrsystem och tillhandahåller försäljning och installation av växelriktare och programmerbara styrlogikenheter.	23.5.2011
86.	Karanir (alias Karanir Sanat, Moaser, Tajhiz Sanat)	11 39/1 Unit 104 Gol Building, Gol Alley, North Side of Sae, Vali Asr Avenue. PO Box 19395-6439, Teheran	Medverkar i inköp av materiel med direkt tillämpning inom det iranska kärntekniska programmet.	1.12.2011
95.	Samen Industries (alias Khorasan Metallurgy Industries)	2nd km of Khalaj Road End of Seyyedi St., P.O. Box 91735-549, 91735 Mashhad, Iran Tfn: +98 511 385 30 08, +98 511 387 02 25	Skalnamn för Khorasan Metallurgy Industries (som finns upptagen i FN:s förteckning), dotterbolag till Ammunition Industries Group (AMIG).	1.12.2011
99.	TABA (Iran Cutting Tools Manufacturing company – Taba Towlid Abzar Boreshi Iran, alias Iran Centrifuge Technology Co., Iran's Centrifuge Technology Company, SHERKATE Technology Centrifuge Iran, TESA, TSA)	12 Ferdowsi, Avenue Sakhaee, avenue 30 Tir (sud), nr 66 – Teheran	Ägs eller kontrolleras av TESA, som är föremål för sanktioner från EU. Medverkar i tillverkning av utrustning och materiel med direkt tillämpning inom de iranska kärntekniska programmet.	1.12.2011
153.	Organisation of Defensive Innovation and Research (SPND)		Organisation of Defensive Innovation and Research (SPND) ger direkt stöd till Irans spridningskänsliga nukleära verksamhet. IAEA har utpekat SPND i samband med farhågorna om eventuella militära dimensioner inom Irans kärntekniska program. SPND drevs av Mohsen Fakhrizadeh-Mahabadi, som finns upptagen i FN:s förteckning. SPND är en del av försvarsministeriets logistikavdelning ( <i>Ministry of Defence For Armed Forces Logistics</i> , MODAFL), som förts upp på förteckningen av EU.	22.12.2012

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
161.	Sharif University of Technology	Senast kända adress: Azadi Ave/Street, PO Box 11365-11155, Teheran, Iran, Tfn +98 21 66 161 E-post: info@sharif.ir	Sharif University of Technology (SUT) har ett antal samarbetsavtal med iranska statliga organisationer som är uppförda på FN:s och/eller EU:s förteckningar och som bedriver militär verksamhet eller verksamhet med militär anknytning, särskilt inom området produktion och inköp av ballistiska robotar. Exempel på sådana avtal är ett avtal med den på EU:s förteckningar uppförda Aerospace Industries Organisation för bland annat produktion av satelliter, samarbete med Irans försvarsministerium och Islamiska revolutionsgardet vad gäller konkurrens i att utforma "smarta båtar" samt ett bredare avtal med flygvapnet inom Islamiska revolutionsgardet som omfattar utveckling och förstärkning av universitetets förbindelser och organisatoriskt och strategiskt samarbete.  Allt sammantaget visar detta på ett betydande samarbete med Irans regering inom militära områden eller områden med militär anknytning, vilket utgör stöd till Irans regering.	8.11.2014"

4. Under rubriken "II. Islamiska revolutionsgardet (IRGC)", ska följande poster ersätta motsvarande poster i förteckningen under underrubrik "A. Personer":

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
"2.	Konteramiral Ali FADAVI		Ställföreträdande chef för Islamiska revolutionsgardet (IRGC). Tidigare befälhavare för revolutionsgardets flottstyrkor.	26.7.2010
6.	Mohammad Ali JAFARI i revolutionsgardet		Tidigare befälhavare för Islamiska revolutionsgardet. För närvarande chef för det kulturella och sociala högkvarteret Hazrat Baqiatollah al-Azam.	23.6.2008"

5. Under rubriken "II. Islamiska revolutionsgardet (IRGC)", ska följande post ersätta motsvarande post i förteckningen under underrubrik "B. Enheter":

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
"12.	Etemad Amin Invest Co Mobin (alias Etemad Amin Investment Company Mobin, Etemad-e Mobin, Etemad Amin Invest Company Mobin, Etemad Mobin Co., Etemad Mobin Trust Co., Etemade Mobin Company, Mobin Trust Consortium, Etemad-e Mobin Consortium)	Pasadaran Av. Teheran, Iran	Ett företag som ägs eller kontrolleras av Islamiska revolutionsgardet och som bidrar till finansieringen av regimens strategiska intressen.	26.7.2010"